



Grand Conseil
Service parlementaire

Grosser Rat
Parlamentsdienst

CANTON DU VALAIS
KANTON WALLIS

ORDRE DU JOUR de la séance du
jeudi 5 avril 2007

TAGESORDNUNG der Sitzung vom
Donnerstag, 5. April 2007

1. **Deuxième lecture**

Loi d'application de la loi fédérale sur la poursuite pour dettes et la faillite (étatisation)

Zweite Lesung

Einführungsgesetz zum Bundesgesetz über Schuldbetreibung und Konkurs
(Verstaatlichung)

Présidente: Margrit Picon-Furrer

Berichterstatterin: Graziella Walker Salzmann

2. **Entrée en matière et décision**

concernant la réunion des districts de Conches et de Rarogne oriental en un seul
arrondissement de poursuites et de faillites

Eintretensdebatte und Beschluss

betreffend die Zusammenfassung der Bezirke Goms und Östlich Raron zu einem einzigen
Betreibungs- und Konkurskreis

Présidente: Margrit Picon-Furrer

Berichterstatterin: Graziella Walker Salzmann

3. **Entrée en matière et décision**

concernant la réunion des districts de Loèche et de Rarogne occidental en un seul
arrondissement de poursuites et de faillites

Eintretensdebatte und Beschluss

betreffend die Zusammenfassung der Bezirke Leuk und Westlich Raron zu einem einzigen
Betreibungs- und Konkurskreis

Présidente: Margrit Picon-Furrer

Berichterstatterin: Graziella Walker Salzmann

Traitements / Behandlungen: Département de la santé, des affaires sociales et de l'énergie (DSSE) / Departement für Gesundheit, Sozialwesen und Energie (DGSE)

4. Postulat du groupe PDCC, par le député Pascal **BRIDY**, concernant la revitalisation des rivières (12.09.2006) (2.056)
(en collaboration avec le DTEE et le DFIS)
Postulat der PDCC-Fraktion, durch Grossrat Pascal **BRIDY**, betreffend Revitalisierung der Flüsse (12.09.2006) (2.056)
(in Zusammenarbeit mit dem DVBU und dem DFIS)
5. Motion du groupe GRL, par le député Narcisse **CRETTENAND**, concernant l'amélioration de la protection thermique des bâtiments, par l'application des valeurs cibles des normes SIA 380/1 (13.09.2006) (2.057)
Motion der GRL-Fraktion, durch Grossrat Narcisse **CRETTENAND**, betreffend Verbesserung des Wärmeschutzes von Gebäuden durch Anwendung der Zielwerte der SIA-Norm 380/1 (13.09.2006) (2.057)
6. Postulat du groupe GRL, par le député Narcisse **CRETTENAND**, concernant le cadastre des rejets de chaleur importants (13.09.2006) (2.058)
Postulat der GRL-Fraktion, durch Grossrat Narcisse **CRETTENAND**, betreffend Abwärmekataster (13.09.2006) (2.058)
7. Postulat du député Narcisse **CRETTENAND** (GRL) concernant: pour une protection thermique des bâtiments qui respecte la légalité (14.09.2006) (2.059)
Postulat von Grossrat Narcisse **CRETTENAND** (GRL) betreffend gesetzeskonformer Wärmeschutz für Gebäude (14.09.2006) (2.059)
8. Motion du député Marc-Henri **GAUCHAT** (GRL) et cosignataires concernant la vente de médicaments par correspondance et/ou Internet et la sauvegarde de notre réseau de pharmacies de proximité (14.09.2006) (2.060)
Motion von Grossrat Marc-Henri **GAUCHAT** (GRL) und Mitunterzeichnenden betreffend Versand- und/oder Internethandel mit Medikamenten und Schutz unseres Apothekennetzes (14.09.2006) (2.060)
9. Postulat du groupe PDCC, par le député Pascal **BRIDY**, concernant le curage des barrages, peut-on faire mieux? (12.09.2006) (2.063)
Postulat der PDCC-Fraktion, durch Grossrat Pascal **BRIDY**, betreffend Reinigung der Stauseen: Kann man es besser machen? (12.09.2006) (2.063)
10. Postulat de la députation PDC des districts Hérens et Conthey, par les députés Marie-Anne **LEVRAND** (suppl.), André **QUINODOZ** et Guy **FOLLONIER** (suppl.), concernant les vacances éternelles (12.09.2006) (2.064 anc. 1.102)
Postulat der PDC-Abgeordneten der Bezirke Hérens und Conthey, durch Grossrätin (Suppl.) Marie-Anne **LEVRAND** und die Grossräte André **QUINODOZ** und Guy **FOLLONIER** (Suppl.), betreffend ewige Ferien (12.09.2006) (2.064 ehem. 1.102)

Développements / Entwicklungen: Département de la santé, des affaires sociales et de l'énergie (DSSE) / Departement für Gesundheit, Sozialwesen und Energie (DGSE)

11. Postulat du député Marc-Henri **GAUCHAT** (GRL) concernant le financement de la formation postgrade de médecins de premier recours (12.12.2006) (2.071)
Postulat von Grossrat Marc-Henri **GAUCHAT** (GRL) betreffend Finanzierung von Weiterbildungsangeboten in Hausarztmedizin (12.12.2006) (2.071)
12. Motion du groupe PS/AdG, par les députés Georges **DARBELLAY** et Marcelle **MONNET-TERRETTAZ**, concernant: un enfant, une allocation (12.12.2006) (2.072)
Motion der PS/AdG-Fraktion, durch Grossrat Georges **DARBELLAY** und Grossrätin Marcelle **MONNET-TERRETTAZ**, betreffend: ein Kind, eine Zulage (12.12.2006) (2.072)
13. Interpellation du groupe GRL, par les députés Emmanuelle **MAYE FAVRE** (suppl.) et Alexis **TURIN**, concernant le droit aux allocations familiales des parlementaires (12.12.2006) (2.074)
Interpellation der GRL-Fraktion, durch Grossrätin Emmanuelle **MAYE FAVRE** (Suppl.) und Grossrat Alexis **TURIN**, betreffend Familienzulagen für Parlamentarier (12.12.2006) (2.074)
14. Postulat des députés Grégoire **RABOUD** (suppl.) (SPO), Jérôme **BUTTET** (PDCB) et cosignataires concernant le rôle de l'Etat dans la question énergétique (13.12.2006) (2.075)
Postulat der Grossräte Grégoire **RABOUD** (Suppl.) (SPO), Jérôme **BUTTET** (PDCB) und Mitunterzeichnenden betreffend die Rolle des Staates im Energiebereich (13.12.2006) (2.075)
15. Postulat des députés Georges **DARBELLAY** et Narcisse **CRETENAND** concernant le marquage de l'électricité: une chance à ne pas galvauder (15.12.2006) (2.080)
Postulat der Grossräte Georges **DARBELLAY** und Narcisse **CRETENAND** betreffend Stromkennzeichnung: eine einmalige Chance (15.12.2006) (2.080)
16. Décision sur demande écrite du député Edmond Perruchoud et cosignataires concernant l'introduction d'action contre les membres du Conseil d'Etat en matière de caisses de pension
Beschluss über das schriftliche Gesuch von Grossrat Edmond Perruchoud und Mitunterzeichnenden betreffend Erhebung einer Klage gegen die Mitglieder des Staatsrats in Sachen Pensionskassen

Commission de justice / Justizkommission

Präsident: Thomas Brunner

***Berichterstatter: Franz Ruppen
Rapporteur: Charles-André Bagnoud***

Traitements / Behandlungen: Département de l'éducation, de la culture et du sport (DECS) / Departement für Erziehung, Kultur und Sport (DEKS)

17. Postulat du député Didier **CACHAT** (GRL) concernant l'harmonisation de la prise en charge des enfants en difficultés scolaires (13.09.2006) (3.063)
Postulat von Grossrat Didier **CACHAT** (GRL) betreffend Harmonisierung der Betreuung von Kindern mit schulischen Schwierigkeiten (13.09.2006) (3.063)
18. Postulat du député Narcisse **CRETTENAND** (GRL) et cosignataires concernant 21 fois 1907 (14.09.2006) (3.066)
Postulat von Grossrat Narcisse **CRETTENAND** (GRL) und Mitunterzeichnenden betreffend 21 mal 1907 (14.09.2006) (3.066)
19. Postulat du député (suppl.) Grégoire **JIRILLO** (PDCC) et cosignataires concernant: peut-on ou doit-on perturber les élèves perturbateurs? (14.09.2006) (3.067)
(motion transformée en postulat)
Postulat von Grossrat (Suppl.) Grégoire **JIRILLO** (PDCC) und Mitunterzeichnenden betreffend: Darf oder muss man Störenfriede in der Schule in die Schranken weisen? (14.09.2006) (3.067)
(Motion umgewandelt in ein Postulat)

Développements / Entwicklungen: Département de l'éducation, de la culture et du sport (DECS) / Departement für Erziehung, Kultur und Sport (DEKS)

20. Interpellation du groupe UDC/SVP, par le député Jean-Luc **ADDOR**, concernant les journées "Exil et asile": les écoliers valaisans endoctrinés? (07.11.2006) (3.075)
Interpellation der UDC/SVP-Fraktion, durch Grossrat Jean-Luc **ADDOR**, betreffend Ausbildungstag "Flucht und Asyl": Werden die Walliser SchülerInnen indoktriniert? (07.11.2006) (3.075)
21. Interpellation du groupe GRL, par le député (suppl.) Philippe **RITTER**, concernant l'emploi (08.11.2006) (3.076)
Interpellation der GRL-Fraktion, durch Grossrat (Suppl.) Philippe **RITTER**, betreffend Beschäftigung (08.11.2006) (3.076)
22. Postulat du député Marc-Henri **GAUCHAT** (GRL) et cosignataires concernant la formation professionnelle des assistantes médicales (09.11.2006) (3.077)
Postulat von Grossrat Marc-Henri **GAUCHAT** (GRL) und Mitunterzeichnenden betreffend Berufsausbildung der medizinischen Praxisassistentinnen (09.11.2006) (3.077)
23. Postulat du groupe GRL, par le député Jean-François **COPT**, concernant: pour des postes de démarcheurs de places d'apprentissage à long terme (09.11.2006) (3.078)
Postulat der GRL-Fraktion, durch Grossrat Jean-François **COPT**, betreffend langfristige Anstellung von Lehrstellenförderern (09.11.2006) (3.078)

24. Postulat du groupe GRL, par le député Jean-François **COPT**, concernant: du CO à l'EPP ou de l'EPP au CO (09.11.2006) (3.079)
Postulat der GRL-Fraktion, durch Grossrat Jean-François **COPT**, betreffend OS und SfB (09.11.2006) (3.079)
25. Postulat du groupe GRL, par le député Jean-François **COPT**, concernant: pour un processus d'orientation plus personnalisée au CO (09.11.2006) (3.080)
Postulat der GRL-Fraktion, durch Grossrat Jean-François **COPT**, betreffend individuellere Betreuung in der OS (09.11.2006) (3.080)

Traitements / Behandlungen: Département des transports, de l'équipement et de l'environnement (DTEE) / Departement für Verkehr, Bau und Umwelt (DVBU)

26. Motion du groupe PDCC, par le député Pascal **BRIDY**, concernant: la distribution de l'eau doit rester publique (12.09.2006) (5.043)
(en collaboration avec le DFIS)
Motion der PDCC-Fraktion, durch Grossrat Pascal **BRIDY**, betreffend: Die Wasserversorgung muss öffentlich bleiben (12.09.2006) (5.043)
(in Zusammenarbeit mit dem DFIS)
27. Postulat du groupe PDCC, par le député Pascal **BRIDY**, concernant le contrôle de la qualité de l'eau (12.09.2006) (5.044)
Postulat der PDCC-Fraktion, durch Grossrat Pascal **BRIDY**, betreffend Kontrolle der Wasserqualität (12.09.2006) (5.044)
28. Motion du groupe PDCC, par le député Pascal **BRIDY**, concernant la propriété de l'eau (12.09.2006) (5.045)
(en collaboration avec le DSSE)
Motion der PDCC-Fraktion, durch Grossrat Pascal **BRIDY**, betreffend Eigentum am Wasser (12.09.2006) (5.045)
(in Zusammenarbeit mit dem DGSE)

Développements / Entwicklungen: Département des transports, de l'équipement et de l'environnement (DTEE) / Departement für Verkehr, Bau und Umwelt (DVBU)

29. Postulat du député Markus **TRUFFER** (CVPO) et cosignataires concernant des dispositifs avertisseurs pour le gibier (12.12.2006) (5.056)
(en collaboration avec le DFIS)
Postulat von Grossrat Markus **TRUFFER** (CVPO) und Mitunterzeichnenden betreffend Wildwarnanlage (12.12.2006) (5.056)
(in Zusammenarbeit mit dem DFIS)
30. Postulat du député Klaus **RUSSI** (CSPO) et cosignataire concernant la sécurité hivernale des voies de communication dans la vallée de Conches (13.12.2006) (5.057)
Postulat von Grossrat Klaus **RUSSI** (CSPO) und Mitunterzeichner betreffend Wintersicherheit der Verkehrswege im Goms (13.12.2006) (5.057)

31. Postulat du député (suppl.) Fabrice **ANÇAY** (GRL) concernant le panneau de signalisation électronique pour animaux sauvages (15.12.2006) (5.062)
(en collaboration avec le DFIS)
Postulat von Grossrat (Suppl.) Fabrice **ANÇAY** (GRL) betreffend elektronisches Signal "Wildwechsel" (15.12.2006) (5.062)
(in Zusammenarbeit mit dem DFIS)

11 h 00:

Heure des questions

11.00 Uhr:

Fragestunde

Urgences

Dringlichkeiten

32. Interpellation urgente du groupe UDC/SVP, par le député Jean-Luc **ADDOR**, concernant les responsabilités dans la débâcle des caisses de pension: les lampistes seront-ils seuls à payer? (03.04.2007) (1.136)
(en collaboration avec le DECS)
Dringliche Interpellation der UDC/SVP-Fraktion, durch Grossrat Jean-Luc **ADDOR**, betreffend Verantwortlichkeiten beim Pensionskassendebakel: Werden nur die Sündenböcke bestraft? (03.04.2007) (1.136)
(in Zusammenarbeit mit dem DEKS)
33. Interpellation urgente du groupe UDC/SVP, par le député Jean-Luc **ADDOR**, concernant école et politique: deux poids, deux mesures? (03.04.2007) (3.091)
Dringliche Interpellation der UDC/SVP-Fraktion, durch Grossrat Jean-Luc **ADDOR**, betreffend Schule und Politik: Wird mit verschiedenen Ellen gemessen? (03.04.2007) (3.091)
34. Interpellation urgente du groupe PDCC, par le député Freddy **PHILIPPOZ** concernant le crédit d'engagement pour les infrastructures sportives (03.04.2007) (3.092)
Dringliche Interpellation der PDCC-Fraktion, durch Grossrat Freddy **PHILIPPOZ**, betreffend Verpflichtungskredit für Sport-Infrastrukturen (03.04.2007) (3.092)